



太魯
TAI LU

集合時間 : 毎週金曜日、午後12時20分 集合場所 : フーロンホテル花蓮 住所 : 970064 花蓮市中梅路115巷8号1階 電話番号 : 03-8226006
 メールアドレス : hualien.rc@gmail.com URL : https://www.hlrc.org.tw
 Facebook : https://www.facebook.com/hualien.rc

Rotary Club of Hualien  國際扶輪3490地區
花蓮扶輪社

1961年5月14日設立。ジャーナル、第65巻、第29号。第3257回定例会議は2026年2月6日に開催。

本日の定例会議と女性ゲスト向け夜会プログラム

2月6日 (金)第3257回定例会 女子タペプログラム :I. RYE Qiu Rouyi氏
 とWu Masha氏が中国語学習成果を発表し、2月のお小遣いを
 受け取ります。II. 特別講演
 師 :Hong Xiangyi
 氏 (現職 :慈濟病院 脳神経外
 科医) テーマ :脊椎の寿命は50年 — 早
 期退職を防ぐには？

親睦会 2月のお祝い (パート1) - 誕生日の星、お誕生日

おめでとうございます !毎日が幸せでありますように !

4/ 于文達 PP さん、10/ 張一超 PP さん、10/ 會員 黄忠義 さん、23/ 林志鋒 PP さん、25/ 林凱薇 PE さん。(II) 結婚記念日

~深く愛し合って~ 1/ 卓建和 PP 夫妻の 38 周年、
 22/ 于文達 PP 夫妻の 47 周年、25/
 葉萍南 PP 夫妻の 48 周年、28/ 楊大
 雲 DGN 夫妻の 33 周年。(三)入会
 記念およびバッジ着用記念~1月13日、邱
 希亮閣下夫妻7日、7日、林志玲閣下
 下夫妻1日、25日、張昭新閣下21日。



来週金曜日の定例会議のスケジュール

第3258回定例会 2月13日 (金)
 場所 :花蓮フーロンホテル2階宴会場A 時間 :12:20
 (昼食) 、13:00~14:00 (会議)

▲社内会議休会のお知らせ :2

月20日 (金)は旧正月のため会議を休会いたします。また、2月27日 (金)は国慶節のため会議を休会いたします。

長官の報告

1. 地区事務所だより第131号 :第3490地区ロータリークラブ主催の「We Will Party」は、2月7日 (土)17時より、三重地区事務所菜寮市民活動センターにて開催されます。参加費はお一人様1,000台湾ドルです。ロータリークラブ会員の皆様はぜひご参加ください。
2. 地区事務所だより第132号 : 2026-27年度ロータリークラブ会長エレクト学習セミナー (PELS)は、3月13日 (金)9時より3月14日 (土)16時10分まで、宜蘭市頭城凱都プラザホテルにて開催されます。参加費は12,000台湾ドルです。副理事および地区副幹事はそれぞれ6,000台湾ドルをお支払いいただけます。ご家族のご参加は無料です。2月13日までにオンラインで登録と参加費のお支払いを完了してください。
3. クラブの出版物を送ってくださった日本の横浜社と秋社に感謝申し上げます。出版物は私たちのライン公式グループに送信されました。

▲2月の理事会は本日の定例会終了後、同会場にて開催いたします。理事および監事の皆様には、引き続きご出席いただきますようお願いいたします。



会長/陳宜福、事務局長兼2026-2027年年会長次期/林凱偉、書記/蔡耀德、会員ディレクター/邱昭成、公共イメージディレクター/朱文青、会計/蔡宜中、ロータリー財団理事/陳新輝、フェローシップ/林詩文、出席/戴子祥、査察/邱Xiliang、サービスプログラムディレクター/You Wenda、プログラム/Li Chengen、編集委員会/Xu Lanshan

ゴルフチームの月例レギュラーシーズンゲーム

日時 :2026年2月8日(日) スタート :11:00 花蓮ゴルフコース
 夕食 :18:00 連記海鮮レストラン / 花蓮市場福祥街133号 ▲ ライングループに登録してください。

PE.EV大尉とウィンドール事務局長の招待を受けて

弊社の2026年春節祝賀会と第3259回定例会・祝賀会

日時 :2026年3月6日(金)18:00~21:00 場所 :花蓮フーロンホテル2階宴会場
 A・B ケータリング料金 :会員1名につき2席分の料金を協会が負担します。ご家族の方で追加の場合は、お一人様につき700台湾ドル(席料)をお支払いいただきます。ご注意ください :会議前にA会場にて集合写真を撮影いたしますので、適切な服装でお越しください。

スーツにご着用の上、今年のネクタイとバッジをご着用の上、お早めにご来場ください。パーティーはホールBで開催されますので、ご配偶者様と一緒にご登録ください。

弊社の春の旅～タイ・バンコク5日間ツアー

日程 :2026年3月7日~11日(土曜・水曜) 費用 :お一人様32,500台湾ドル(2名様1室利用) / 16名様でのお申し込みとなります。最少催行人数が90%に満たない場合は、別途お見積りさせていただきます。お申し込み :弊社LINEグループよりお申し込みください。主催 :興倫旅行社 / 花蓮市博愛街266番地 03-8343838

旅程の概要: 詳細については、ラインビジネス グループの旅程と料金表を参照してください。スタークルーズ JX745 - 3/07(土) - 桃園 13:25 - バンコク 16:30
 スタークルーズ JX746 - 3/11(水) - バンコク 17:40 - 桃園 22:30 3/07(土) 花蓮/桃園/バンコク → パタヤ 3/08(日) パタヤ → ノンヌ ッチ熱帯植物園(入場料+ツアーバス+民俗文化+象のショー) → ヘルスランドタイマッサージ → コロッセオローマレディボーイ VIP 3/09(月) パタヤ → バンコク旧市街のトゥクトゥクツアー
 (黄金に輝く王宮、マハタイの芸術市場、青いスターボックスを見学するトゥクツアー) → アイコンサイアムリバーサイドショッピングモール → ホワイトオーキッドリバーナイトクルーズ(レディボーイショーのある唯一のクルーズ船)
 3/10(火) バンコク → ワットアルン(基本的なタイ衣装体験、アクセサリーは含まれません) → 昼食後、エラワン廟とワールドトレードセンターショッピングエリアへ移動し、自由時間(夕食までロータリークラブの活動)

3/11(水) バンコク → サイアム旧市街 → 空港/桃園/花蓮 ▲現在 10 名が登録しています / 謹んで :Chen Yifu 1, You Wenda

2, Lin Shiwen 1, Ren Yuxin 1, Li Chengen 1, Lin Zhiling 4.

3490地区第36回年次総会

日時 :2026年4月18日(土)8:00~21:12 場所 :新莊イーピンホテル 1. 当クラブの今年の予算目標は20名の参加者です。

会員の皆様には2月6日までに登録を完了していただきますようお願いいたします。

ありがとうございます。2. 会員全員の基本料

金は1人あたりNT\$600、会員とその配偶者の登録料は1人あたりNT\$2,400で、クラブが負担します。▲現在、14名が登録済みです。敬称 :陳怡富 1名、楊大雲 2名、葉平南 2名、呂金煌 2名、卓建和 2名、徐蘭山 2名、蔡耀徳 2名、呉偉志 1名。

第3256回定時株主総会の記録

日時 :2026年1月30日(金)午後12時20分 場所 :花蓮フーロンホテル2階

マグノリアホール 司会 :P.IF会長 司会 :プログラム委員長 Dylan

ソーシャルレポート/委員長 Win 1. 先週のPP Colorの手術については皆様ご心配されておりましたが、幸いにも手術は

順調に終わり、彼は無事ですが、休養が必要なため、定例会には出席できません。彼の状態が安定し、体調が回復次第、皆様にご連絡して面会させていただきます。

2. 春の旅行は3月7日から11日までの5日間4泊2日の日程で予約されています。

アムウェイツアーも同じ場所に行くため、チケットを先に入手する必要があります。旅程はチケットが確定した後に発表します。パタヤに2日間、バンコクに2日間滞在し、午後に出発して夕方に帰る予定です。そのため、旅行中は花蓮・桃園方面は観光バスで回る予定です。ほとんどのメンバーは既に経験済みですが、人によって楽しみ方は様々で、特に私と一緒に行くこと...!また、バンコクの旅程中に、会長一行は別途チャーターカーを利用し、姉妹クラブであるパトゥムワン・ロータリークラブを訪問する予定です。同行される方は各自で費用を負担し、残りの旅程は予定通り進めます。旅費には高級ホテルと食事が含まれており、会長、PPトラック、そして私たちのグループの食事代を差し引くと、合計費用は約NT\$32,500になります。私はすでに20枚以上の航空券を予約購入しており、皆様のご参加へのご支援をお願いいたします。3. PP丹羽の無事の帰国を歓迎します。秘書報告/S.外科医秘書1. 報告受領... (当日のニューズレターに掲載)。会員時間1, PP丹羽

PPカラーの健康状態についてご説明

いたします。来週から台北榮民総合病院で治療を続ける予定です。皆様のご心配は重々承知しており、彼もその気持ちを理解しています。ただ、今はお見舞いや電話は控えてください。ゆっくり休んでください。彼のいつも前向きな姿勢なら、きっと回復するでしょう。



彼は今後のすべてのイベントや会議に出席する予定です。一同、彼の早期回復を心よりお祈りしています。また、昨年DGN Cardiac PP Colorの病状について私たちは承知していましたが、国際会長という立場にもかかわらず、彼は多忙なスケジュールの中、日本各地の企業による認定授与式に出席するために出席を申し出てくださいました。本当に感動的でした。



外科医の秘書には台北榮民総合病院で働く同級生がおり、彼女にケアを託しています。1月24日に花蓮で開催された2026-27年度地域チームラーニングセミナーは、当団体が主催しました。PP Sand氏をはじめ、ご支援いただいた会員の皆様とその奥様、そしてFrank, Win, Jason、そして…に感謝申し上げます。

パーティーでのホーマーの特別なパフォーマンスは感動的でした… III. 先週の土曜日、PPカラ

ーの会長の依頼でPP SandがPPカラーの研修会を引き継ぎました。彼はすでに2回の準備会議を開き、ほとんどの詳細を調整しました。私は彼を全面的にサポートし、すべてのメンバーとその妻の全面的なサポートに感謝します。プロセスにはいくつかの欠陥がありましたが、皆さんの理解があり、この経験から次回の改善点を学びました。



パーティーの成功を確実にするために、費用の一部はDGNによって負担されました。改めて感謝します。 IV. S. Surgeonは、PPカラーが台北榮民総合病院で治療を受けていることを知り、

すぐに同級生に電話して助けを求めました。私の同級生は胸部外科医で、現在は外傷集中治療室の責任者です。彼はとても親切な人で、すでに尋ねに行き、心配してくれました。何か必要なことがあればお知らせください。このプログラムは1月の管理会議中に開催され、Metalの臨時管理委員長である EV



が議長を務め、すべての委員長を招いて報告を行う予定です。



1. 委員長代理のジェイソンより、今年の出席率は昨年と同程度であるとの報告がありました。会員の皆様には、可能な限り例会や活動にご参加いただくようお願いいたします。 2. 連絡委員長のウィンより、今年の連絡活動の3分の2が完了したとの報告がありました。ウィンは徐々に連絡業務を習得し、様々な側面を理解しつつあります。PP会員の皆様のご指導に感謝申し上げます。引き続きご理解とご指摘を賜りますようお願い申し上げます。より一層の努力をさせていただきます。



III. プログラム委員長のディランは、1月に3

人の海外ゲストを講演に招待し、反響は非常に良好でした。優れた専門家を講演者に紹介してくれた会員に感謝します。2月は旧正月のため、定例会は2回のみです。来週の婦人会で脊椎の健康について講演してもらうために、慈濟病院の脳神経外科医であるファン医師を紹介してくれた会員のショーに感謝します。会員は配偶者と一緒に登録できます。IV. 編集委員長 PP House: 週刊社説は通常通り発行されています。印刷前に毎週木曜日に私に送られ、確認します。詳細な記録を提供してくれた秘書に感謝します。V. 会員のメタルがゴルフの委員長を務めています。



2月のゴルフチーム月例トーナメントは2月8日に開催されます。アドバイザーとゴルファーの皆様は、ゴルフと食事のスケジュールをより正確に管理するために、ライングループへのご登録をお願いいたします。ロータリーファミリー委員長のS. Surgeon氏の次回のファミリーミーティングは、4月11日に開催される美容医療セミナーです。すでに準備が整いましたので、ご配偶者の皆様にもぜひご参加いただけるようお願いいたします。会長報告 / P. IF会長 1. 今月の運営会議の議長を務めていただいたMetal様、ありがとうございました。

会長の皆様からの報告、ありがとうございました。食事に関しては、フォーロンホテルのプランチの品揃えがとても良かったので、今後さらに検討し、月に一度の定例会で試してみたいとします。2. 会長のウィン様、事業のご発展と2月28日の新会社設立、おめでとうございます！一緒にお祝いしましょう。

3. 来週の金曜日（2月6日）の最初の週例会は、女性限定のイブニングパーティーです。奥様もぜひご参加ください。プログラムには、ライ先生による生徒の中国語学習に関するプレゼンテーションも含まれます。

2月の手当が支給され、慈濟病院の脳神経外科医、洪祥宜医師による「脊椎 :50年の人生 - 早期退職を防ぐには？」というテーマの講演会が開催されます。このプログラムは大変お勧めです。ぜひご参加ください。2月の理事会は、イベント終了後の来週金曜日の夜に開催されます。理事の皆様のご参加をお待ちしております。4. 先週土曜日、PP TruckとPP Houseに、当団体を代表して花蓮第一区地域助成金プロジェクト成果発表会および寄付式典にご出席いただき、感謝申し上げます。当団体は、このプロジェクトの成功を支援するため、3万台湾ドルの社会奉仕助成金を提供しました。5. 先週土曜日、当団体は2026-27年度地域チームラーニングセミナーを開催しました。20名を超える会員とその配偶者が、イベント前の準備から現場での作業まで、一日中精力的に活動し、全面的なサポートを提供しました。皆様のご協力のおかげで、プロジェクトは無事に完了しました。大変感謝し、感動しております…会長PP Colorは、1週間前に2回の準備会議を開催した後、健康上の理由で出席できなくなってしまった。PP Sandが代理で手配し、調整して下さったことに深く感謝いたします。手術は成功しましたが、継続的な治療と経過観察が必要です。どうか現時点では面会をご遠慮ください。休養と適切な回復をお祈りいたします。出席報告/会員代表 Jason、2026年1月30日、第3256回定例会 : 会員49名、補欠11名。



出席免除者は3名、出席者は24名でした。	
46人が出席する予定だったが、11人が欠席した。	
出席率76% 皆様にお会い	

できるのを楽しみにしております。1. 出席不要 :PPバッテリー、PDG TV、PPノーズ 2. 出席不要 :PPプラント、PPカラー、JPPレオ

PPボッシュ、PE EV、フランク、アーキッド、マックス、スタンリー、ショーン、ブルース。3. 欠席 :PPハイウェイ、ケビン、モチ、オルト、エダー、ミン、ロック、ピーター、メイソン、ルナ、ロン・ジ。レッドボックスタイム/PPビル懲戒委員会委員長 1. 統一寄付 - 地域会議の成功とヤン・サイレンへの祝福

1. 前会長様、一日も早いご回復をお祈り申し上げます。会長5,000元、会長3,000元、秘書2,000元、会員1,000元×46名、合計56,000元。2. PPコンクリート様、500元。ロビン様、お手配ありがとうございました。3. PPトラック様、2,000元。お久しぶりで。4. PP丹羽様、500元。無事にご帰宅されました。5. PPサンド様、1,000元。研修が無事に終了しました。皆様、ご協力ありがとうございました。6. DGNカーディアック様、1,000元。会長様、PPサンド様、ありがとうございます。7. 代理人が代表する各ポジションには、1PEあたりDNT\$300のEVが支給されます。フランク、アーキッド、シュワン

▲今週の赤いボックス経由の寄付金は合計NT\$62,200でした。

当社の最近の会議と活動

2月8日(日)午前11時 :当社ゴルフ部2月定例トーナメント開始。午後6時 :聯聯海鮮レストランにて表彰式および夕食会。2月13日(金)午後12時20分 :当社第3258回定例会議が花蓮にて開催。

イベントはフーロンホテルで開催されました。

2月20日(金) :今週の定例会は春節のため休会となります。2月27日(金) :今週の定例会は国慶節(228)の代休のため休会となります。2月28日(土) :Win連絡会長が事業拡大のため、花蓮

市博愛街266号(何嘉仁英語学校隣)に新会社「興倫旅行社」を設立しました。3月6日(金) :18時00分から、花蓮フーロンホテル2階宴会場にて、第3259回定例会、春節の集い、3月記念式典(集合写真撮影を含む)を開催します。3月13日(金) :12時20分から、花蓮で第3260回定例会を開催します。

イベントはフーロンホテルで開催されました。

3月15日(日)17:00 :3月取締役会および監査役会ならびに第1回証明書授与式準備会議。3月20日(金)10:30 :第65回学術優秀奨学金授与式(花蓮フーロンホテルにて開催)。3月20日(金)12:20 :第3261回定時株主総会(花蓮フーロンホテルにて開催)。

扶輪之宗旨

扶輪之宗旨在於鼓勵並培養以服務理想為可貴事業之基礎，尤其著重於鼓勵與培養：
 第一、增廣相識為擴展服務之機會。
 第二、在各種事業及專門職業中提高道德之標準，認識一切有益於社會的職業之價值及每一扶輪社員應尊重其本身之職業，藉以服務社會。
 第三、每一扶輪社員能以服務理想應用於其個人、事業及社會之生活。
 第四、結合具有服務理想之各種事業及專門職業人士，以世界性之聯誼，增進國際間之瞭解、親善與和平。

四大考驗

—— 遇事反省 然後言或行 ——
 一、是否真實？
 二、是否公平？
 三、能否促進信譽友誼？
 四、能否兼顧彼此利益？